

Année de la première occupation, ou celle-ci n'est pas connue avec certitude, la deuxième année suivant l'année pendant laquelle l'adjudication a été approuvée par la Société flamande du Logement

Coefficient pour le calcul  
du coût actualisé de l'habitation

1945	3,6834
1946	3,5472
1947	3,1221
1948	3,3155
1949	3,4326
1950	3,2521
1951	2,9064
1952	2,9917
1953	3,3708
1954	3,3014
1955	3,5422
1956	3,3363
1957	3,0991
1958	3,3443
1959	3,4457
1960	3,2332
1961	3,2065
1962	3,2284
1963	3,1060
1964	2,8435
1965	2,9467
1966	2,7825
1967	2,7160
1968	2,7409
1969	2,6207
1970	2,4491
1971	2,3825
1972	2,2630
1973	2,0835
1974	1,6407
1975	1,5176
1976	1,4258
1977	1,3263
1978	1,3050
1979	1,2964
1980	1,2635
1981	1,2919
1982	1,3040
1983	1,2711
1984	1,2262
1985	1,1950
1986	1,2224
1987	1,1906
1988	1,1582
1989	1,1077
1990	1,0671
1991	1,0141
1992	1,0000

Art. 2. Le présent arrêté produit ses effets le 1er juillet 1993.

Bruxelles, le 17 juin 1993.

N. DE BATSELIER

**REGION DE BRUXELLES-CAPITALE — BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJK GEWEST**

**MINISTERE  
DE LA REGION DE BRUXELLES-CAPITALE**

F. 93 — 1875

[C — 31228]

17 JUIN 1993. — Arrêté de l'Exécutif de la Région de Bruxelles-Capitale relatif aux piles et accumulateurs contenant certaines matières dangereuses

L'Exécutif de la Région de Bruxelles-Capitale,

Vu l'ordonnance de la Région de Bruxelles-Capitale du 7 mars 1991 relative à la prévention et à la gestion des déchets, notamment l'article 13, 1er alinéa, 2o;

Vu la directive 75/442/CEE du conseil du 15 juillet 1975, relative aux déchets, modifiée par la directive 91/156/CEE;

**MINISTERIE  
VAN HET BRUSSELSE HOOFDSTEDELIJK GEWEST**

N. 93 — 1875

17 JUNI 1993. — Besluit van de Executieve van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest betreffende de batterijen en accu's die bepaalde gevaarlijke stoffen bevatten

De Executieve van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest,

Gelet op de ordonnance van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest van 7 maart 1991 betreffende de preventie en het beheer van afvalstoffen, inzonderheid op artikel 13, eerste lid, 2o;

Overwegende de richtlijn 75/442/EEG van de raad van 15 juli 1975, betreffende afvalstoffen, gewijzigd bij de richtlijn 91/156/EEG;

Vu la directive 91/157/CEE du conseil du 18 mars 1991 relative aux piles et accumulateurs contenant certaines matières dangereuses;

Vu l'avis du conseil de l'Environnement pour la Région de Bruxelles-Capitale;

Vu l'avis du conseil d'Etat;

Sur proposition du Ministre ayant l'environnement dans ses attributions,

Arrête :

**Article 1er.** Au sens du présent arrêté on entend par :

a) Ministre : le membre de l'Exécutif qui a l'environnement et la politique de l'eau dans ses attributions;

b) pile ou accumulateur : une source d'énergie électrique obtenue par transformation directe d'énergie chimique, constituée d'un ou de plusieurs éléments primaires (non rechargeables) ou éléments secondaires (rechargeables), figurant à l'annexe I;

c) pile ou accumulateur usagés : une pile ou un accumulateur non réutilisable et destiné à être valorisé ou éliminé;

d) coin vert fixe ou mobile : véhicule ou magasin-conteneur destiné à la collecte sélective de déchets dangereux;

e) I.B.G.E. : l'Institut Bruxellois pour la Gestion de l'Environnement.

**Art. 2.** A partir du 1er janvier 1993, il est interdit de mettre sur le marché :

— des piles alcalines au manganèse destinées à un usage prolongé dans des conditions extrêmes (par exemple températures inférieures à 0 degré Celsius ou supérieures à 50 degrés Celsius, exposition à des chocs) contenant plus de 0,05 % en poids de mercure;

— toute autre pile alcaline au manganèse contenant plus de 0,025 % en poids de mercure.

Les piles alcalines au manganèse de type « bouton » ou les piles composées d'éléments de type « bouton » ne sont pas soumises à cette interdiction.

**Art. 3.** Sauf à respecter un régime de consigne obligatoire, tout détenteur de piles ou d'accumulateurs usagés est tenu soit de les remettre à une entreprise agréée pour la collecte de déchets dangereux, soit de les déposer dans un coin vert fixe ou mobile.

**Art. 4.** Une information annuelle de la population sur les avantages environnementaux de l'utilisation de piles à faible teneur en matières dangereuses est à réaliser par l'I.B.G.E.

**Art. 5.** Dans ses avis à l'attention de l'autorité nationale, sur les demandes de déduction fiscale pour investissements en recherche et développement de produits nouveaux et de technologies avancées sans effet négatif sur l'environnement ou qui visent à atténuer les effets négatifs sur celui-ci, l'I.B.G.E. tiendra compte de l'importance de la réduction des matières dangereuses dans les piles et les accumulateurs.

**Art. 6.** A l'exception des piles et accumulateurs visés à l'annexe II du présent arrêté, aucune pile ou accumulateur ne peut être incorporé à des appareils qu'à la condition de pouvoir en être enlevé aisément par le consommateur après usage.

**Art. 7.** Le Ministre procède à l'adaptation au progrès techniques des dispositions de l'article 2 ainsi que des annexes I et II.

**Art. 8.** Le membre de l'Exécutif qui a l'environnement dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 17 juin 1993.

Pour l'Exécutif de la Région de Bruxelles-Capitale :

Le Ministre-Président,

Ch. PICQUE

Le Ministre de l'Environnement,

D. GOSUIN

#### Annexe I

##### Piles et accumulateurs visés à l'article 1er

1. Les piles et accumulateurs mis en circulation à partir de la date d'entrée en vigueur du présent arrêté et contenant :

— plus de 25 milligrammes de mercure par élément, à l'exception des piles alcalines au manganèse;

— plus de 0,025 % en poids de cadmium;

— plus de 0,4 % en poids de plomb.

2. Les piles alcalines au manganèse contenant plus de 0,025 % en poids de mercure mises sur le marché à partir de la date d'entrée en vigueur du présent arrêté.

Overwegende de richtlijn 91/157/EWG van de raad van 18 maart 1991 inzake batterijen en accu's die gevaarlijke stoffen bevatten;

Gelet op het advies van de raad voor het Leefmilieu van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;

Gelet op het advies van de Raad van State;

Op de voordracht van de Minister tot wiens bevoegdheid Leefmilieu en Waterbeleid behoren,

Besluit :

**Artikel 1.** In dit besluit verstaat men onder :

a) Minister : het lid van de Executieve tot wiens bevoegdheid Leefmilieu en Waterbeleid behoren;

b) batterij of accu : een bron van door rechtstreekse omzetting van chemische energie verkregen elektrische energie, bestaande uit een of meer van de in bijlage I genoemde primaire (niet oplaadbare) batterijen of secundaire (oplaadbare) cellen;

c) gebruikte batterij of accu : een batterij of accu die niet opnieuw kan worden gebruikt en die bestemd is om nuttig te worden toegepast of te worden verwijderd.

d) vast of mobiel groen plekje : voertuig of container bestemd voor de selectieve ophaling van gevaarlijk afval;

e) B.I.M. : Brussels Instituut voor Milieuhebeer

**Art. 2.** Met ingang van 1 januari 1993 is het verboden om :

— alkali-mangaanbatterijen voor langdurig gebruik in extreme omstandigheden (b.v. temperaturen onder 0° Celsius of boven 50° Celsius, onderhevig aan schokken) bevattende meer dan 0,05 gewichtsprocent kwik in de handel te brengen;

— alle andere alkali-mangaanbatterijen bevattende meer dan 0,025 gewichtsprocent kwik in de handel te brengen.

Alkali-mangaanknooppellen en batterijen die uit knoopcellen zijn samengesteld, vallen niet onder dit verbod.

**Art. 3.** Behoudens de naleving van een verplichte statiegeldregeling, zijn de houders van gebruikte batterijen of accu's ertoe gehouden om hetzij ze aan een voor de ophaling van gevaarlijk afval erkende firma terug te geven, hetzij ze te depositeren in een vast of mobiel groen plekje.

**Art. 4.** Het B.I.M. moet jaarlijks de bevolking informeren over de milieuvoordelen gebonden aan het gebruik van batterijen met een laag gehalte aan gevaarlijke stoffen.

**Art. 5.** In zijn adviezen ten behoeve van de nationale overheid over de aanvragen om fiscale aftrek voor investeringen inzake onderzoek en ontwikkeling van nieuwe produkten en toekomstgerichte technologieën, die geen negatieve effecten op het leefmilieu hebben of die beogen de negatieve effecten op het leefmilieu te verminderen, zal het B.I.M. hierbij rekening houden met de onvanging van de vermindering van gevaarlijke stoffen in batterijen en accu's.

**Art. 6.** Uitgezonderd de in bijlage II van dit besluit bedoelde batterijen en accu's, mogen de batterijen en accu's slechts in apparaten worden ingebouwd, indien zij, na gebruik, daaruit gemakkelijk door de consument kunnen worden weggenomen.

**Art. 7.** De Minister past de bepalingen van artikel 2 alsook van de bijlagen I en II aan de technische vooruitgang aan.

**Art. 8.** Het lid van de Executieve tot wiens bevoegdheid leefmilieu behoort is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 17 juni 1993.

Voor de Executieve van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest :

De Minister-Voorzitter,

Ch. PICQUE

De Minister van Leefmilieu,

D. GOSUIN

#### Bijlage I

##### Batterijen en accu's bedoeld in artikel 1

1. De batterijen en accu's die vanaf de datum van inwerkingtreding van dit besluit in de handel worden gebracht, en die

— meer dan 25 milligram kwik bevatten per batterij of accu, met uitzondering van alkali-mangaanbatterijen,

— meer dan 0,025 gewichtsprocent cadmium bevatten,

— meer dan 0,4 gewichtsprocent lood bevatten.

2. Alkali-mangaanbatterijen die meer dan 0,025 gewichtsprocent kwik bevatten en die vanaf de datum van inwerkingtreding van dit besluit in de handel worden gebracht.

## Annexe II

**Liste de catégories d'appareils exclus de l'application de l'article 5**

1. les appareils dont les piles sont soudées ou fixées à demeure par un autre moyen à des points de contact en vue d'assurer une alimentation électrique continue à des fins industrielles intensives et pour préserver la mémoire et les données d'équipements informatiques et bureautiques, lorsque l'utilisation des piles et accumulateurs mentionnés à l'annexe I est techniquement nécessaire;

2. les piles de référence des appareils scientifiques et professionnels, ainsi que les piles et accumulateurs placés dans des appareils médicaux destinés à maintenir les fonctions vitales et dans les stimulateurs cardiaques, lorsque leur fonctionnement continu est indispensable et que les piles et les accumulateurs ne peuvent être enlevés que par un personnel qualifié;

3. les appareils portatifs, dans le cas où le remplacement des piles par du personnel non qualifié pourrait constituer un danger pour l'utilisateur ou pourrait affecter le fonctionnement de l'appareil, et les appareils professionnels destinés à être utilisés dans des environnements hautement sensibles, par exemple en présence de substances volatiles.

Les appareils dont les piles et accumulateurs ne peuvent être remplacés aisément par l'utilisateur, conformément à la présente annexe, doivent être accompagnés d'un mode d'emploi informant l'utilisateur du contenu des piles ou accumulateurs dangereux pour l'environnement et lui indiquant comment les enlever en toute sécurité.

Vu pour être annexé à l'arrêté de l'Exécutif de la Région de Bruxelles-Capitale, les annexes I et II.

Le Ministre-Président,

Ch. PICQUE

Le Ministre de l'Environnement,

D. GOSUIN

## Bijlage II

**Lijst van de categorieën apparaten die zijn uitgesloten van de werkingssfeer van artikel 5**

I. Apparaten waarvan de batterijen zijn vastgesoldeerd of met andere middelen zijn vastgemaakt aan contactpunten met het oog op een aanhoudende elektrische stroomtoevoer voor intensief industriële gebruik en om het geheugen en de gegevens van de informatica- en kantoorautomatiseringsapparatuur te bewaren wannéer het gebruik van de in bijlage I genoemde batterijen en accu's technisch noodzakelijk is.

2. Referentiecellen van wetenschappelijke en professionele apparaten alsmede batterijen en accu's die zijn aangebracht in medische apparaten ter instandhouding van de vitale functies en in pacemakers, wannéer hun continue werking noodzakelijk is en de batterijen en accu's slechts door geschoold personeel verwijderd kunnen worden.

3. Draagbare apparaten, wannéer de vervanging van de batterijen door onbevoegd personeel voor de gebruiker een gevaar zou kunnen vormen of de werking van het apparaat zou kunnen schaden, en professionele apparatuur die bestemd is om gebruikt te worden in een zeer gevoelige omgeving, bij voorbeeld in een ruimte met vluchttige stoffen.

Apparaten waarvan de batterijen en accu's niet gemakkelijk door de gebruiker kunnen worden vervangen overeenkomstig deze bijlage, moeten voorzien zijn van een gebruiksaanwijzing waarin de gebruiker wordt ingelicht over de voor het milieu gevaarlijke inhoud van de batterijen of accu's en over de wijze waarop deze zonder gevaar kunnen worden verwijderd.

Gezien om als bijlage gevoegd te worden aan het besluit van de Executieve van het Brusselse Hoofdstedelijk Gewest, de bijlagen I en II.

De Minister-Voorzitter,

Ch. PICQUE

De Minister van Leefmilieu,

D. GOSUIN

**AUTRES ARRETES — ANDERE BESLUITEN****SERVICES DU PREMIER MINISTRE****Cour d'arbitrage. — Mise à la retraite**

Par arrêté royal du 22 juillet 1993, qui entre en vigueur le 7 août 1993, M. F. Debaedts, président de la Cour d'arbitrage, est admis à la retraite.

Il a droit à l'émeritiat.

L'intéressé est admis à faire valoir ses droits à la pension. Il est autorisé à porter le titre honorifique de ses fonctions.

**DIENSTEN VAN DE EERSTE MINISTER****Arbitragehof. — Inrustestelling**

Bij koninklijk besluit van 22 juli 1993, dat in werking treedt op 7 augustus 1993, is de heer F. Debaedts, voorzitter van het Arbitragehof, in ruste gesteld.

Hij heeft aanspraak op het emeritaat.

Het is de betrokkenen vergund aanspraak te doen gelden op zijn pensioen. Hij wordt ertoe gemachtigd de titel van zijn ambt eershalve te voeren.

**MINISTERIE DE LA JUSTICE**

**24 JUIN 1993. — Arrêté ministériel modifiant l'arrêté ministériel du 1<sup>er</sup> juillet 1992 portant désignation des membres du secrétariat du Collège de recrutement des magistrats**

Le Ministre de la Justice,

Vu l'article 259bis du Code judiciaire, inséré par l'article 20 de la loi du 18 juillet 1991 portant modification des règles du Code judiciaire relatives à la formation et au recrutement des magistrats,

Arrête :

**Article unique.** M. De Vos, J., secrétaire d'administration, est désigné secrétaire du Collège de recrutement du rôle linguistique néerlandophone, en remplacement de M. Tysebaert, M.

Bruxelles, le 24 juin 1993.

M. WATHELET

**MINISTERIE VAN JUSTITIE**

**24 JUNI 1993. — Ministerieel besluit tot wijziging van het ministerieel besluit van 1 juli 1992 tot aanwijzing van de leden van het secretariaat van het Wervingscollege der magistraten**

De Minister van Justitie,

Gelet op artikel 259bis van het Gerechtelijk Wetboek, ingevoegd bij artikel 20 van de wet van 18 juli 1991 houdende wijziging van de voorschriften van het Gerechtelijk Wetboek die betrekking hebben op de opleiding en de werving van magistraten,

Besluit :

**Enig artikel.** De heer De Vos, J., bestuurssecretaris, wordt aangewezen als secretaris van de nederlands-talige taalrol van het Wervingscollege der magistraten, ter vervanging van de heer Tysebaert, M.

Brussel, 24 juni 1993.

M. WATHELET